

BELGISCHE SENAAT**SENAT DE BELGIQUE****ZITTING 1951-1952.****SESSION 1951-1952.****VERGADERING VAN 10 JUNI 1952****SEANCE DU 10 JUIN 1952**

Verslag van de Commissie van Koloniën belast met het onderzoek van het wetsontwerp tot goedkeuring van de openingen van bijkredieten en tot vermindering van zekere kredieten geopend voor de buitengewone uitgaven van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi met betrekking tot de dienstjaren 1948, 1949 en 1950.

Rapport de la Commission des Colonies chargée d'examiner le projet de loi approuvant des ouvertures de crédits supplémentaires et réduisant certains crédits ouverts pour les dépenses extraordinaires du Congo Belge et du Ruanda-Urundi se rapportant aux exercices 1948, 1949 et 1950.

Aanwezig : de hh. Edg. DE BRUYNE, Voorzitter-Verslaggever; BEAUCARNE, BUISSERET, de la BARRE d'ERQUELINNES (Graaf), DESCAMPE, ESTIENNE, LILAR, SPREUTEL, VAN BELLE, VAN EYNDONCK, VAN OUDENHOVE en VAN REMOORTELE.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN.**MESDAMES, MESSIEURS.**

De memorie van toelichting van onderhavig wetsontwerp wijst er op dat de koloniale begrotingen van 1948, 1949 en 1950 met aanzienlijke vertraging afgekondigd werden. Dit schijnt niet zo zeer het geval te zijn voor de begroting van 1948, ingediend op 22 April 1948 en afgekondigd op 27 December 1948 als wel voor de twee andere begrotingen, beide afgekondigd op 4 Januari 1951.

Het gevolg van deze vertraging was dat de Gouverneur-Generaal, om een reeks buitengewone werken niet te moeten stopzetten, vóór de goedkeuring van de begrotingen een reeks maatregelen heeft moeten nemen. Hij heeft aldus kredieten, welke in deze begrotingen reeds voorzien waren, en daarenboven nieuwe bijkredieten moeten openen.

Eenzijds maakten sommige kredieten een dubbele post uit met de later gestemde kredieten; anderzijds moesten nieuwe kredieten gevoegd worden bij de neergelegde begrotingen.

L'exposé des motifs du présent projet de loi signale que les budgets coloniaux de 1948, 1949 et 1950 ont été promulgués avec de longs retards. Cette observation ne semble pas tant se rapporter au budget de 1948, qui a été déposé le 22 avril 1948 et promulgué le 27 décembre 1948, mais plutôt aux deux autres budgets qui, tous les deux, ont été promulgués le 4 janvier 1951.

Par suite de ces retards, le Gouverneur général a dû prendre une série de mesures, avant l'approbation des budgets, sous peine de se voir obligé de suspendre un certain nombre de travaux extraordinaires. Il a été amené ainsi à ouvrir des crédits qui étaient déjà prévus dans ces budgets et, en outre, des crédits supplémentaires nouveaux.

D'une part, certains crédits faisaient double emploi avec les crédits votés ultérieurement; d'autre part, des crédits nouveaux ont dû être ajoutés aux budgets déjà déposés.

Zie :

Gedrukte Stukken van de Kamer der Volksvertegenwoordigers:
137 (Zitting 1951-1952) : Wetsontwerp.

297 (Zitting 1951-1952) : Verslag.

Handelingen van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :
8 en 9 April 1952.

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :

137 (Session de 1951-1952) : Projet de loi.

297 (Session de 1951-1952) : Rapport.

Annales de la Chambre des Représentants :
8 et 9 avril 1952.

A. — *Belgisch-Congo.*

1948	Bijkredieten ten bedrage van fr.	221.867.876
1949	Bijkredieten ten bedrage van	76.525.265
1950	Bijkredieten ten bedrage van	520.732.000

B. — *Ruanda-Urundi.*

1948	Bijkredieten ten bedrage van fr.	2.873.000
1949	Bijkredieten ten bedrage van	2.280.000
1950	Bijkredieten ten bedrage van	19.775.000

Men zal hierbij aanstippen dat de niet voorziene bijkredieten voor Belgisch-Congo voor de drie budgettaire jaren de 800.000.000 frank overtreffen. Deze som is niet onbelangrijk. Anderzijds zou de controle van het Parlement zuiver retrospectief en theoretisch blijken te zijn, moesten de leden van de Kamers uitleg vragen over al de posten opgesomd in de buitengewone begrotingen. Men zal bemerken dat de meeste van de ordonnances verband houden met het verkeerswezen, de verdelingen van water en van electriciteit en in een mindere maat, met de uitgaven voor het leven van de inlandse bevolking.

Wat er ook van zij, de verrichtingen moeten geregulariseerd worden. In de afgekondigde begrotingen dienen bepaalde verminderingen van krediet bewerkt te worden, terwijl openingen van bijkredieten moeten worden goedgekeurd.

Uw Commissie heeft dienvolgens het wetsontwerp met 5 tegen 4 stemmen bij 1 onthouding aangenomen.

Dit verslag werd eerparig goedgekeurd.

De Voorzitter-Verslaggever,
Edg. DE BRUYNE.

A. — *Congo Belge.*

1948	Crédits supplémentaires d'un montant de	fr. 221.867.876
1949	Crédits supplémentaires d'un montant de	76.525.265
1950	Crédits supplémentaires d'un montant de	520.732.000

B. — *Ruanda-Urundi.*

1948	Crédits supplémentaires d'un montant de	fr. 2.873.000
1949	Crédits supplémentaires d'un montant de	2.280.000
1950	Crédits supplémentaires d'un montant de	19.775.000

On observera à cet égard que les crédits supplémentaires non prévus pour le Congo Belge dépassent 800.000.000 de francs pour les trois exercices budgétaires. C'est là une somme non négligeable. D'autre part, le contrôle du Parlement n'aurait qu'un intérêt purement rétrospectif et théorique si les membres des Chambres législatives demandaient des explications au sujet de tous les postes figurant aux budgets extraordinaires. On remarquera que la plupart des ordonnances concernent les communications, les distributions d'eau et d'électricité et, dans une mesure moindre, les dépenses relatives à la vie des populations indigènes.

Quoiqu'il en soit, il importe que ces opérations soient régularisées. Certaines diminutions de crédit doivent être opérées dans les budgets promulgués, tandis que des ouvertures de crédits supplémentaires doivent être approuvées.

En conséquence, votre Commission a approuvé le projet de loi, par 5 voix contre 4 et une abstention.

Le présent rapport a été adopté à l'unanimité.

Le Président-Rapporteur,
Edg. DE BRUYNE.